Guía de configuración rápida

Inicio

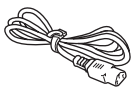
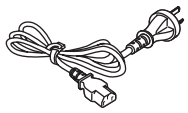
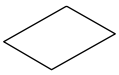
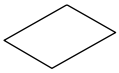
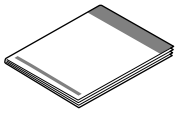
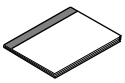
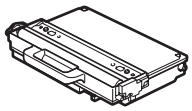
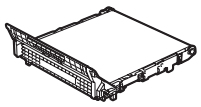
MFC-9120CN

Antes de utilizar el equipo, es necesario leer esta Guía de configuración rápida para realizar la configuración e instalación correctamente.
Para ver la Guía de configuración rápida en otro idioma, visite http://solutions.brother.com/.

IMPORTANTE

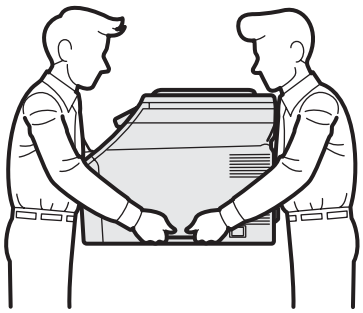
NO conecte el cable de interfaz todavía.

1 Desembalaje del equipo y comprobación de los componentes

	  (Para EE. UU.) (Para Chile/Argentina) **Cable de alimentación CA**	 **Formulario de pedido de accesorios** (Solamente para EE. UU.)	 **Hoja de registro del producto** (Solamente para EE. UU.)
CD-ROM (Windows®) (Macintosh)	 **Guía de configuración rápida**	 **Guía del usuario**	**Cable de la línea telefónica**
 **Depósito del residuo de tóner** (preinstalado)	 **Unidad de correa** (preinstalada)	**Conjuntos de unidad de tambor y cartucho de tóner inicial** (negro, cian, magenta y amarillo)	

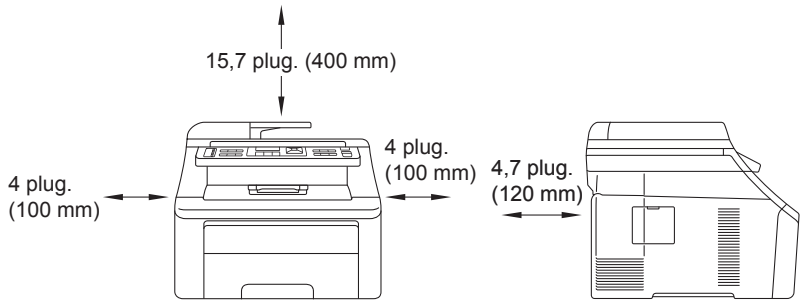
ADVERTENCIA

- **En el embalaje del equipo se utilizan bolsas de plástico. Para evitar el riesgo de asfixia, mantenga las bolsas fuera del alcance de bebés y niños.**
- **El equipo es pesado, con un peso aproximado de 50,5 lb (22,9 kg). Con el fin de evitar lesiones, el equipo debe levantarse entre al menos dos personas. Tenga cuidado de no pillarse los dedos cuando vuelva a colocar el equipo.**



Nota

Deje un espacio mínimo libre alrededor del equipo, tal y como se muestra en la ilustración.



Nota

- *Los componentes incluidos en la caja pueden variar según el país.*
- *Guarde todos los materiales del embalaje y la caja, por si tiene que transportar la unidad por cualquier motivo.*
- *El cable de interfaz no es un accesorio estándar. Debe adquirir un cable de interfaz adecuado para la interfaz que desee utilizar (USB o red).*

Cable USB

- *Asegúrese de utilizar un cable USB 2.0 (tipo A/B) cuya longitud no supere los 6 pies (2 metros).*
- *NO conecte el cable de interfaz en este momento. El cable de interfaz debe conectarse durante el proceso de instalación de MFL-Pro.*
- *Cuando utilice un cable USB, asegúrese de conectarlo al puerto USB del ordenador, y no al puerto USB de un teclado o un hub USB sin alimentación eléctrica.*

Cable de red

Utilice un cable de par trenzado recto de categoría 5 (o superior) para la red Fast Ethernet 10BASE-T o 100BASE-TX.

Símbolos utilizados en esta guía

ADVERTENCIA	Las ADVERTENCIAS le informan sobre lo que debe hacer para evitar una posible lesión.
AVISO	En los AVISOS se indican los procedimientos que deben seguir o eludir para evitar posibles lesiones.
IMPORTANTE	El símbolo de IMPORTANTE indica los procedimientos que se deben seguir para evitar posibles daños al equipo u otros objetos.
Nota	Las notas indican cómo responder ante situaciones que pueden presentarse u ofrecen consejos sobre cómo funcionará cada operación con otras funciones.
Guía del usuario Guía del usuario en Red	Indica una referencia a la Guía del usuario o a la Guía del usuario en Red que encontrará en el CD-ROM que se suministra.

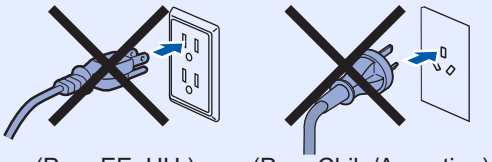
Nota

Los nombres de las teclas del panel y los mensajes de la pantalla LCD para Chile/Argentina se muestran entre paréntesis.

2 Extracción del material de embalaje del equipo

IMPORTANTE

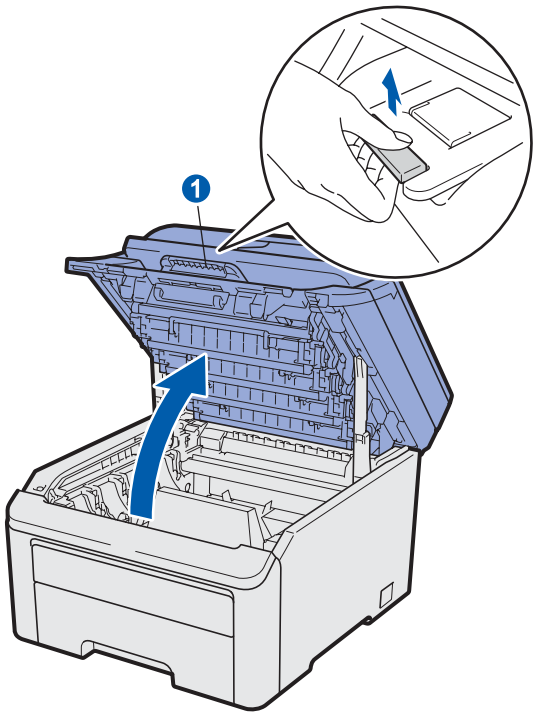
- **Guarde todo el material de embalaje junto con la caja de cartón por si tiene que transportar el equipo.**
- **NO enchufe el cable de alimentación CA todavía.**



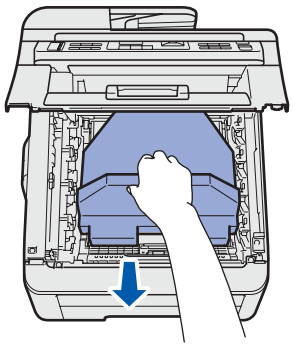
(Para EE. UU.) (Para Chile/Argentina)

a Retire la cinta de embalaje de la parte exterior del equipo.

b Abra la cubierta superior levantando el asa ❶.

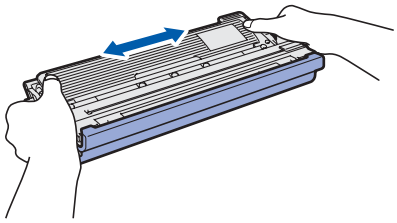


c Retire el material de embalaje del interior del equipo.

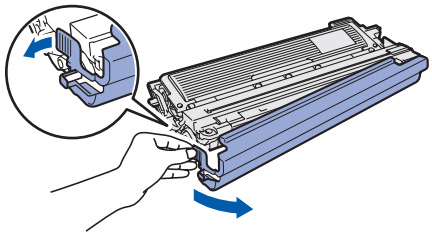


3 Instalación de los conjuntos de unidad de tambor y cartucho de tóner

a Desembale los cuatro conjuntos de unidad de tambor y cartucho de tóner, y agítelos suavemente repetidas veces de un lado a otro para distribuir el tóner uniformemente dentro del conjunto.

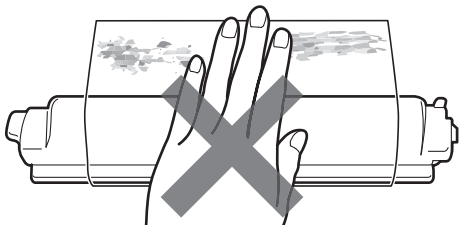


b Retire la cubierta de protección tirando de la lengüeta tal y como se muestra en la ilustración.



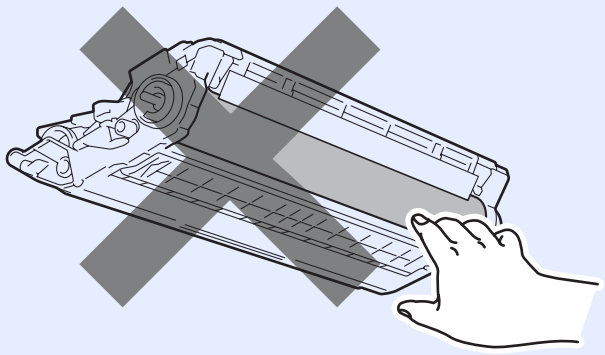
Nota

No toque la superficie de la película protectora. Podría contener polvo de tóner y mancharle la piel y la ropa.

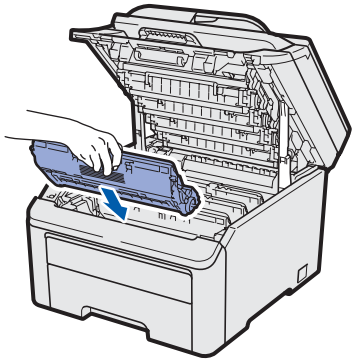


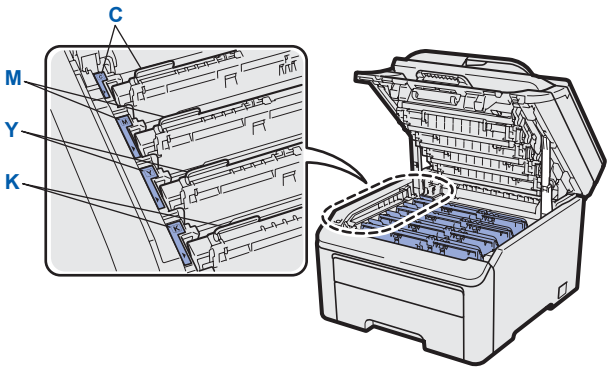
IMPORTANTE

Con el fin de evitar problemas de calidad de impresión, NO toque la superficie de la unidad de tambor.



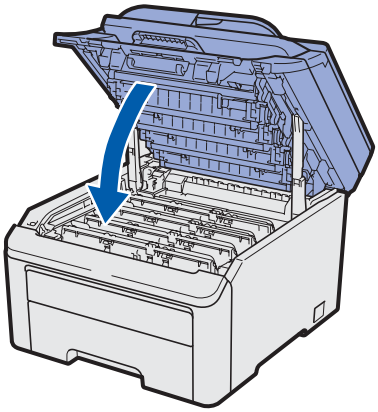
c Deslice los cuatro conjuntos de unidad de tambor y cartucho de tóner en el equipo tal y como se muestra en la ilustración. Asegúrese de que el color del cartucho de tóner coincide con la etiqueta del mismo color del equipo.





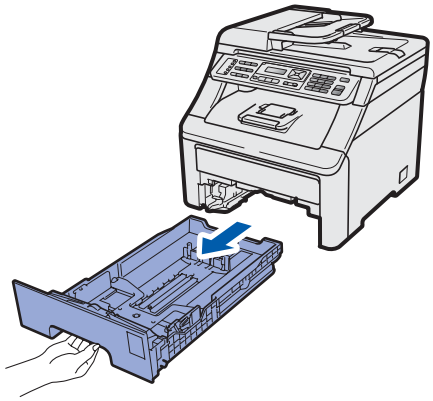
C - Cian **Y - Amarillo**
M - Magenta **K - Negro**

d Cierre la cubierta superior del equipo.

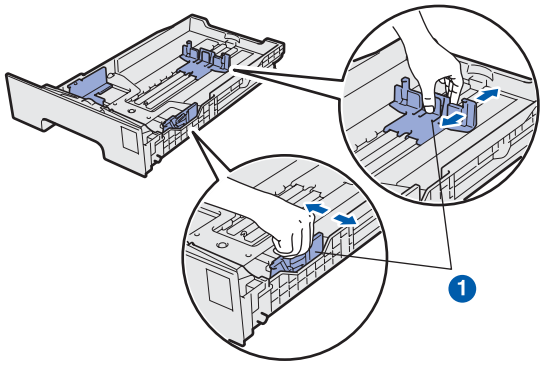


4 Carga de la bandeja de papel

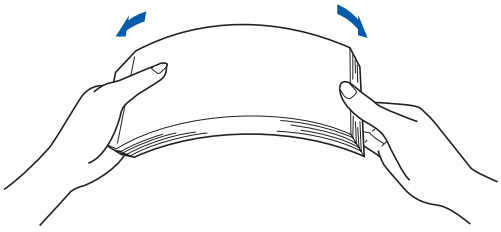
a Extraiga la bandeja de papel completamente del equipo.



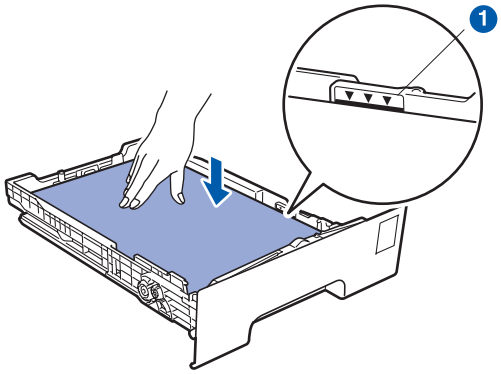
b Mientras presiona la palanca de desbloqueo de las guías del papel de color verde 1, deslice las guías del papel para ajustarlas al tamaño del papel que esté cargando en la bandeja. Asegúrese de que las guías estén fijadas firmemente en las ranuras.



c Ventile bien la pila de papel para evitar que se produzcan atascos y problemas de alimentación de papel.



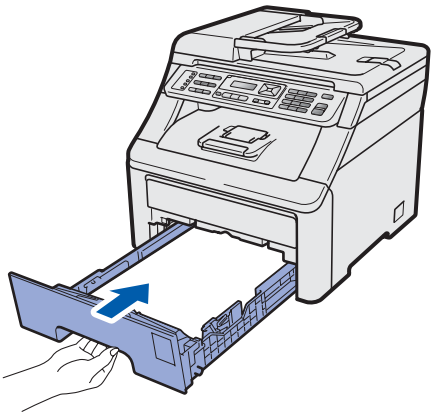
d Coloque papel en la bandeja y asegúrese de que no sobrepase la marca máxima de papel ❶. La cara sobre la que se imprime debe colocarse hacia abajo.



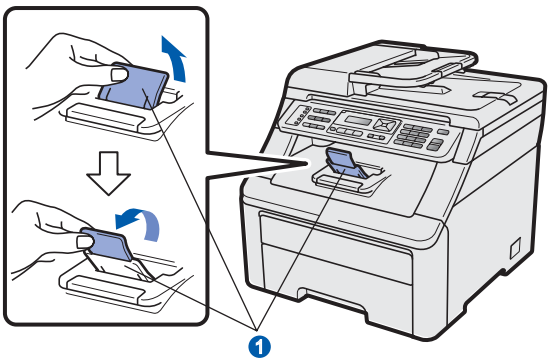
IMPORTANTE

Asegúrese de que las guías del papel toquen los bordes del papel para garantizar un correcto funcionamiento.

e Introduzca la bandeja de papel firmemente en el equipo. Asegúrese de haberla introducido completamente en el equipo.



f Despliegue la aleta de soporte ❶ para evitar que el papel caiga al suelo desde la bandeja de salida boca abajo.

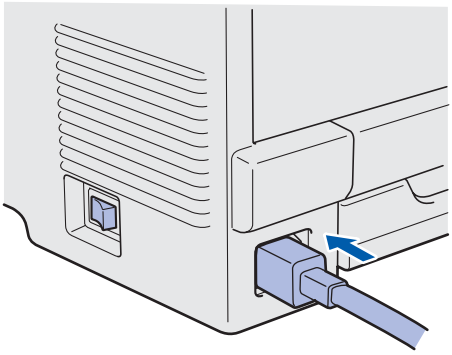


5 Conexión del cable de alimentación y de la línea telefónica

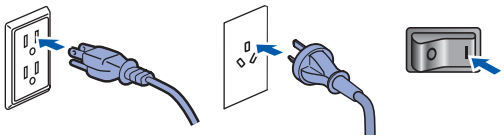
IMPORTANTE

NO conecte el cable de interfaz todavía.

a Asegúrese de que el interruptor de encendido del equipo se encuentre en la posición de apagado. Conecte el cable de alimentación CA al equipo.

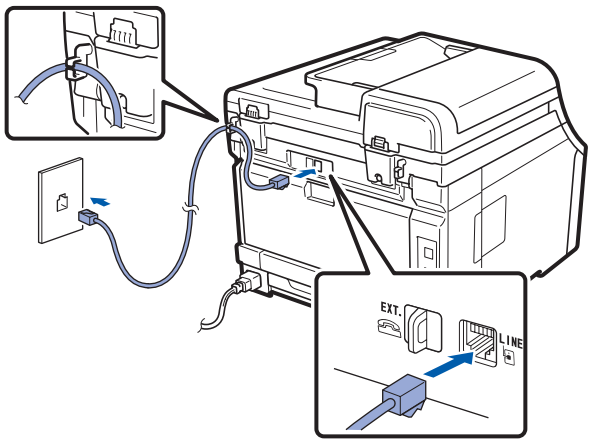


b Enchufe el cable de alimentación CA a una toma de CA. Sitúe el interruptor de encendido en la posición de encendido.



(Para EE. UU.) (Para Chile/Argentina)

c Conecte el cable de la línea telefónica. Conecte uno de los extremos del cable de la línea telefónica a la conexión del equipo marcada como **LINE** y el otro a la clavija modular de pared.



IMPORTANTE

El cable de la línea telefónica SE DEBE conectar a la conexión del equipo marcada como LINE.

ADVERTENCIA

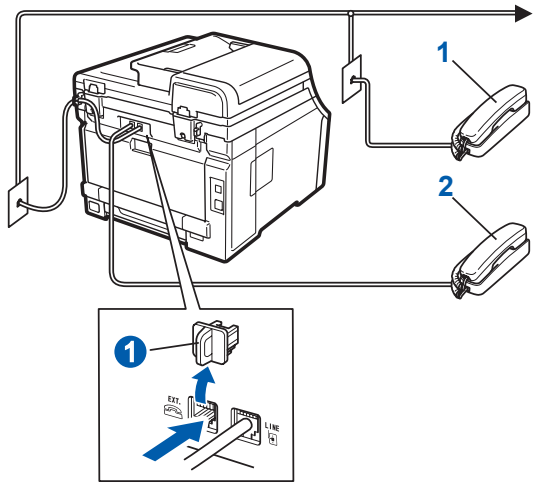
El equipo debe estar enchufado a una toma de tierra mediante un enchufe de 3 clavijas.

Dado que el equipo está conectado a una toma de tierra a través del cable de alimentación, recomendamos que para protegerse contra una posible descarga eléctrica a través de la línea telefónica, mantenga conectado el cable de alimentación al equipo cuando lo conecte a una línea telefónica. De igual modo, recomendamos que, para protegerse a la hora de desplazar el equipo, desconecte en primer lugar la línea telefónica y, a continuación, el cable de alimentación.

Nota

Si tiene una línea telefónica compartida con un teléfono externo, establezca la conexión tal y como se indica a continuación.

*Antes de conectar el teléfono externo, extraiga la cubierta protectora 1 de la conexión **EXT.** del equipo.*

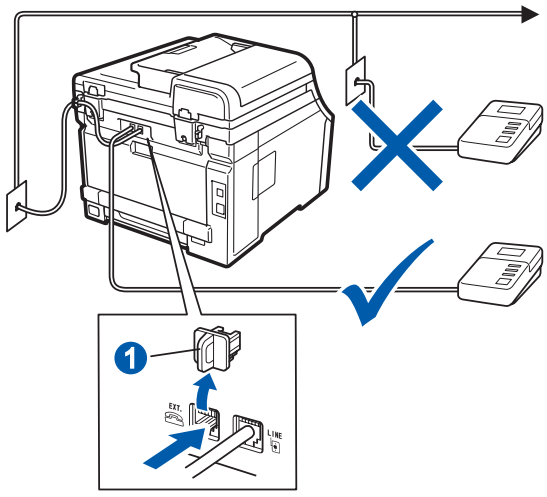


1 Extensión telefónica
2 Teléfono externo

Nota

Si tiene una línea telefónica compartida con un contestador automático externo, establezca la conexión tal y como se indica a continuación.

*Antes de conectar el contestador automático externo, extraiga la cubierta protectora 1 de la conexión **EXT.** del equipo.*



Configure el modo de recepción en `TAD externo` *si dispone de un contestador automático externo. Consulte Selección del modo de recepción en la página 9. Para obtener información detallada, consulte* Conexión de un TAD externo (contestador automático) *en el* capítulo 7 *de la* Guía del usuario.

6 Selección del idioma (si es necesario) (solamente para EE. UU.)

a Pulse **Menu**, **0**, **0**.

```
Initial Setup
0.Local Language
```

(Conf.inicial)
(0.Selec. idioma)

b Pulse ▲ o ▼ para seleccionar el idioma.
Pulse **OK**.

c Pulse **Stop/Exit**.

7 Selección del modo de recepción

El modo de recepción correcto se determina mediante los dispositivos externos y los servicios de suscripción telefónicos (servicio de voz, timbre distintivo, etc.) que tenga (o que vaya a utilizar) en la misma línea que el equipo Brother.

¿Utilizará un número de timbre distintivo para la recepción de faxes? (solamente para EE. UU.)
Brother utiliza el término “timbre distintivo”, pero otras compañías telefónicas tienen otros nombres para este servicio, como tono personalizado, RingMaster, timbre personalizado, timbre para adolescentes, identificación de llamada y timbre inteligente. Consulte *Timbre distintivo* en el *capítulo 7* de la *Guía del usuario* para obtener instrucciones sobre la configuración del equipo utilizando esta función.

¿Utilizará el servicio de voz en la misma línea telefónica que el equipo Brother?
Si tiene el servicio de voz en la misma línea telefónica que el equipo Brother, es muy probable que esta función y el equipo Brother entren en conflicto al recibir llamadas entrantes. Consulte *Servicio de voz* en el *capítulo 7* de la *Guía del usuario* para obtener instrucciones sobre la configuración del equipo utilizando este servicio.

¿Utilizará un contestador automático en la misma línea telefónica que el equipo Brother?
El contestador automático (TAD) contestará automáticamente todas las llamadas. Los mensajes de voz se almacenan en el TAD externo y los mensajes de fax se imprimen. Seleccione `TAD externo` como el modo de recepción. Consulte las instrucciones que aparecen a continuación.

¿Utilizará el equipo Brother en una línea de fax dedicada?
El equipo contestará automáticamente todas las llamadas de fax. Seleccione `Sólo fax` como el modo de recepción. Consulte las instrucciones que aparecen a continuación.

¿Utilizará el equipo Brother en la misma línea que el teléfono?

¿Desea recibir llamadas de voz y faxes automáticamente?
El modo de recepción `Fax/Tel` se utiliza al compartir el equipo Brother y el teléfono en la misma línea. Seleccione `Fax/Tel` como el modo de recepción. Consulte las instrucciones que aparecen a continuación.
Nota importante: no podrá recibir mensajes de voz en el servicio de voz ni en un contestador automático si selecciona el modo `Fax/Tel`.

¿Espera recibir muy pocos faxes?
Seleccione `Manual` como el modo de recepción. Así, controlará personalmente la línea telefónica y tendrá que contestar cada llamada usted mismo. Consulte las instrucciones que aparecen a continuación.

Para obtener información detallada, consulte Uso de los modos de recepción *en el* capítulo 6 *de la* Guía del usuario*.*

a Pulse **Menu (Menú)**, **0**, **1**.

```
Conf.inicial
1.Modo recepción
```

b Pulse ▲ o ▼ para seleccionar el modo de recepción.
Pulse **OK**.

c Pulse **Stop/Exit (Detener/Salir)**.

8 Ajuste del contraste de la pantalla LCD (si es necesario)

Si tiene dificultades para leer la pantalla LCD, pruebe a cambiar la configuración de contraste.

a Pulse **Menu (Menú)**, **1**, **6**.

```
Config. gral.
6.Contraste LCD
```

b Pulse ▲ para aumentar el contraste.

—O bien—

Pulse ▼ para disminuir el contraste.

Pulse **OK**.

c Pulse **Stop/Exit (Detener/Salir)**.

9 Configuración de la fecha y la hora

El equipo muestra la hora, y si configura la función ID estación, se añadirán la fecha y la hora a cada fax que envíe.

a Pulse **Menu (Menú)**, **0**, **2**.

b Introduzca los dos últimos dígitos del año en el teclado de marcación y pulse **OK**.

```
Fecha y hora
Año:2009
```

(Por ejemplo, introduzca **0**, **9** para 2009).

c Introduzca los dos dígitos del mes con el teclado de marcación y pulse **OK**.

```
Fecha y hora
Mes:03
```

(Por ejemplo, introduzca **0**, **3** para marzo).

d Introduzca los dos dígitos del día con el teclado de marcación y pulse **OK**.

```
Fecha y hora
Día:25
```

(Por ejemplo, introduzca **2**, **5**).

e Introduzca la hora en formato de 24 horas con el teclado de marcación y pulse **OK**.

```
Fecha y hora
Hora:15:25
```

(Por ejemplo, introduzca **1** **5**, **2** **5** para 3:25 P.M.).

f Pulse **Stop/Exit (Detener/Salir)**.

10 Configuración de la función ID estación

Es conveniente que guarde su nombre y número de fax para que aparezcan impresos en todas las páginas de los faxes que envíe.

a Pulse **Menu (Menú)**, **0**, **3**.

b Introduzca el número de fax (20 dígitos como máximo) con el teclado de marcación y, a continuación, pulse **OK**.

```
ID estación
Fax:
```

c Introduzca el número de teléfono (20 dígitos como máximo) con el teclado de marcación y pulse **OK**. (Si el número de teléfono es el mismo que el número de fax, introduzca de nuevo el mismo número).

```
ID estación
Tel:
```

d Utilice el teclado de marcación para introducir su nombre (20 caracteres como máximo) y pulse **OK**.

```
ID estación
Nomb:
```

Nota

- *Consulte en la siguiente tabla el método para introducir su nombre.*
- *Si tiene que introducir un carácter que está incluido en la misma tecla que el carácter precedente, pulse ▶ para mover el cursor hacia la derecha.*
- *Si ha introducido una letra incorrectamente y desea cambiarla, pulse ◀ o ▶ para colocar el cursor debajo del carácter incorrecto y, a continuación, pulse* ***Clear/Back (Borrar/Volver)****.*

Pulse la tecla	Una vez	Dos veces	Tres veces	Cuatro veces	Cinco veces
2	A	B	C	2	A
3	D	E	F	3	D
4	G	H	I	4	G
5	J	K	L	5	J
6	M	N	O	6	M
7	P	Q	R	S	7
8	T	U	V	8	T
9	W	X	Y	Z	9

Para obtener información detallada, consulte Introducción de texto *en la* Guía del usuario.

e Pulse **Stop/Exit (Detener/Salir)**.

Nota

*Si comete un error y desea iniciar el proceso de nuevo, pulse **Stop/Exit (Detener/Salir)** y vuelva al paso **a**.*

(Solamente para EE. UU.). La ley estadounidense de protección de los consumidores de telefonía (Telephone Consumer Protection Act, TCPA) de 1991 considera ilegal que una persona utilice un ordenador o dispositivo electrónico para enviar mensajes a través de equipos de fax telefónicos, a no ser que tales mensajes presenten con claridad, en el margen de la parte superior o inferior de cada página transmitida, o bien en la primera página de la transmisión, la fecha y hora en que se envía, así como una identificación de la empresa, entidad o individuo que envía el mensaje y el número de teléfono de los equipos remitentes, o bien de la empresa, entidad o individuo. Para programar esta información en el equipo, consulte Configuración de la fecha y la hora en la página 10 y Configuración de la función ID estación en la página 10.

11 Informe de transmisión de fax

Su equipo Brother dispone de un informe de verificación de la transmisión que se puede utilizar como confirmación de envío de un fax. Este informe muestra el nombre o número de fax del interlocutor receptor, la fecha, la hora y la duración de la transmisión, el número de páginas transmitidas y si la transmisión se ha realizado correctamente. Si desea utilizar la función de informe de transmisión de fax, consulte el *capítulo 11 Impresión de informes* de la *Guía del usuario*.

12 Configuración de modo de marcación por tonos o pulsos (solamente para Chile/Argentina)

El equipo ya está configurado para el servicio de marcación por tonos. Si dispone del servicio de marcación por pulsos (rotativo), debe cambiar el modo de marcación.

a Pulse **Menú**, **0**, **4**.

b Pulse ▼ o ▲ para seleccionar `Pulsos` (o `Tonos`).
A continuación, pulse **OK**.

c Pulse **Detener/Salir**.

13 Marcación de prefijo

La configuración de marcación de prefijo marcará automáticamente un número predefinido antes de cualquier número de fax que marque. Por ejemplo, si su sistema telefónico requiere el número 9 para marcar un número externo, esta función marcará automáticamente 9 en cada fax que envíe.

a Pulse **Menu (Menú)**, **0**, **5** (para Chile/Argentina, pulse **6**).

b Introduzca el número del prefijo (5 dígitos como máximo) con el teclado de marcación y pulse **OK**.

Nota

- *Puede utilizar los números del 0 al 9, #, ✳ y !. (Pulse **Hook (Teléfono)** para marcar "!").*
  No puede utilizar ! en combinación con otros números o caracteres.
  *Si su sistema telefónico requiere una rellamada por interrupción temporal (rellamada flash), pulse **Hook (Teléfono)** para introducir la interrupción.*
- *Si el modo de marcación por pulsos está activado, # y ✳ no se podrán utilizar. (Solamente para Chile/Argentina).*

c Pulse **Stop/Exit (Detener/Salir)**.

14 Horario de verano automático (solamente para EE. UU.)

Puede configurar el equipo para que cambie automáticamente al horario de verano. Con ello, el horario se adelanta una hora en primavera y se retrasa una hora en otoño.

a Pulse **Menu**, **1**, **4**.

```
Config. gral.
4.Luz día auto
```

b Pulse ▲ o ▼ para seleccionar `Si` (o `No`).
Pulse **OK**.

c Pulse **Stop/Exit**.

15 Ajuste horario (solamente para Chile/Argentina)

Mediante esta función puede configurar el reloj del equipo fácilmente para que se adelante o atrase una hora.

a Pulse **Menú**, **1**, **4**.

b Pulse ▼ o ▲ para seleccionar `Horario verano` u `Horario invier`.
Pulse **OK**.

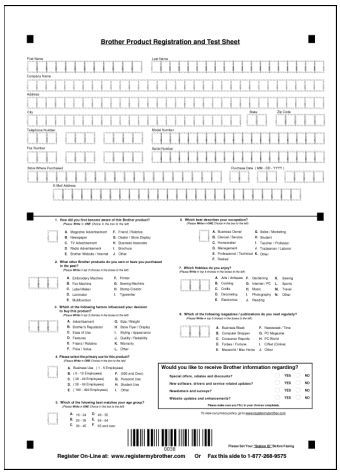
c Pulse **1** o **2** para seleccionar `1.Modif` o `2.Salir`.

d Pulse **Detener/Salir**.

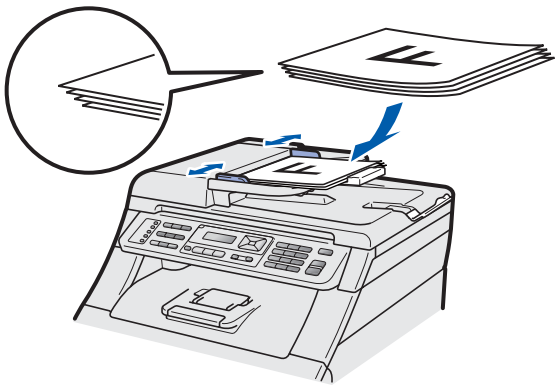
16 Envío del registro del producto y de la hoja de pruebas (solamente para EE. UU.)

También puede registrar el producto en línea a través del enlace de registro en línea desde el CD-ROM de instalación, o bien visitando http://www.brother.com/registration/.

a Rellene el registro del producto y la hoja de pruebas.



b Coloque la hoja cara arriba en el ADF (alimentador automático de documentos) o cara abajo sobre el cristal del escáner.



c Compruebe que (**Fax**) está iluminado en azul.

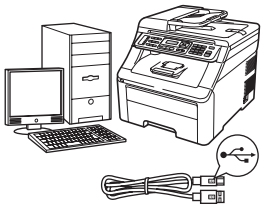
d Introduzca el número de fax gratuito: 1-877-268-9575.

e Pulse **Black Start** o **Color Start**.

Nota

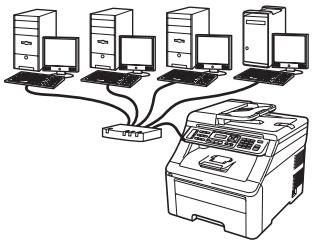
Recibirá un fax de confirmación del registro del producto.

17 Selección del tipo de conexión



Si es usuario de una interfaz USB

Windows®, vaya a la página 14
Macintosh, vaya a la página 18



Si dispone de una red cableada

Windows®, vaya a la página 20
Macintosh, vaya a la página 25

Nota

Para Windows Server® 2003/2008, consulte la Guía del usuario en Red *incluida en el CD-ROM.*

Para usuarios de interfaz USB (Windows® 2000 Professional/XP/XP Professional x64 Edition/ Windows Vista®)

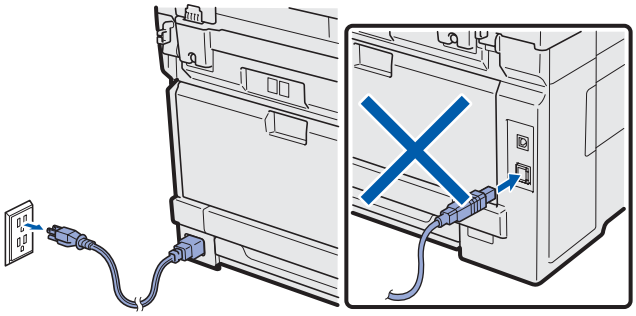
18 Antes de realizar la instalación

a Asegúrese de que el ordenador está encendido y de que ha iniciado sesión con derechos de administrador.

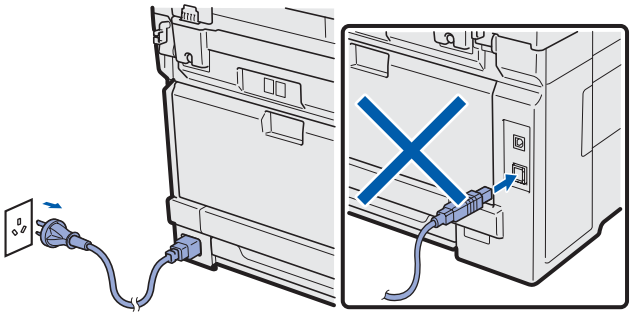
IMPORTANTE

- **NO conecte el cable USB todavía.**
- **Si hay algún programa en ejecución, ciérrelo.**
- **La pantalla puede variar en función del sistema operativo que utilice.**
- **El CD-ROM suministrado incluye ScanSoft™ PaperPort™ 11SE. Este software es compatible solamente con Windows® 2000 (SP4 o superior), XP (SP2 o superior), XP Professional x64 Edition y Windows Vista®. Actualice el Service Pack de Windows® con la versión más actual antes de instalar MFL-Pro Suite.**

b Apague y desenchufe el equipo de la toma de CA, y desconéctelo del ordenador, si ya ha instalado un cable de interfaz.



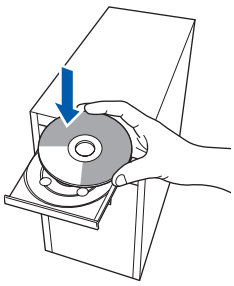
(Para EE. UU.)



(Para Chile/Argentina)

19 Instalación de MFL-Pro Suite

a Introduzca el CD-ROM suministrado en la unidad de CD-ROM. Si aparece la pantalla de nombre del modelo, seleccione el equipo. Si aparece la pantalla de idioma, haga clic en el idioma de su preferencia.



Nota

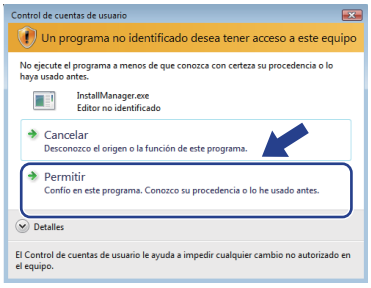
*Si la pantalla de Brother no aparece automáticamente, vaya a **Mi PC (Equipo)**, haga doble clic en el icono del CD-ROM y, a continuación, haga doble clic en **Start.exe**.*

b De este modo, se abrirá el menú principal del CD-ROM. Haga clic en **Instalación inicial**.

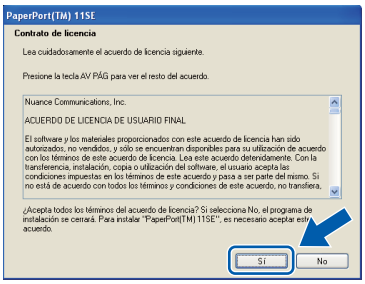
c Haga clic en **Instalación MFL-Pro Suite**.

Nota

- *Si la instalación no continúa automáticamente, abra el menú principal otra vez. Para ello, extraiga y vuelva a introducir el disco CD-ROM o haga doble clic en el programa* ***Start.exe*** *que se encuentra en el directorio raíz y continúe a partir del paso* **c** *para instalar MFL-Pro Suite.*
- *En Windows Vista®, cuando aparezca la pantalla* ***Control de cuentas de usuario****, haga clic en* ***Permitir****.*

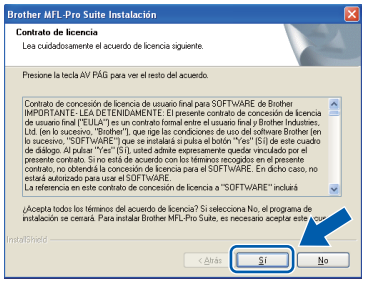


d Cuando aparezca la ventana **Contrato de licencia** de ScanSoft™ PaperPort™ 11SE, haga clic en **Sí** si está de acuerdo con dicho **Contrato de licencia** de software.

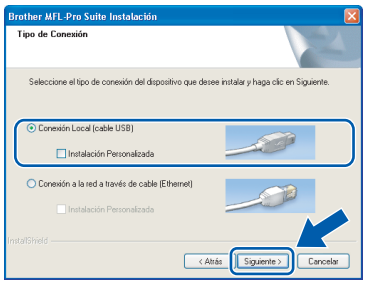


e La instalación de ScanSoft™ PaperPort™ 11SE se iniciará automáticamente y, a continuación, se realizará la instalación de MFL-Pro Suite.

f Cuando aparezca la ventana del **Contrato de licencia** del software MFL-Pro Suite, haga clic en **Sí** si está de acuerdo con dicho **Contrato de licencia** del software.



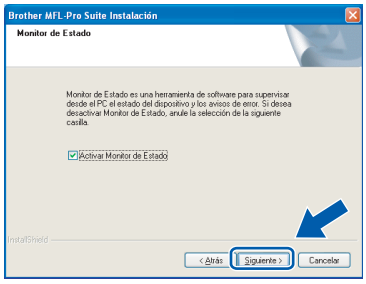
g Seleccione **Conexión Local** y, a continuación, haga clic en **Siguiente**. La instalación continúa.



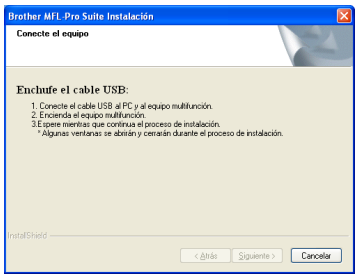
Nota

Si desea instalar el controlador PS (controlador BR-Script de Brother), seleccione ***Instalación Personalizada*** *y, a continuación, siga las instrucciones que irán apareciendo en pantalla. Cuando aparezca la pantalla* ***Seleccionar componentes****, active la casilla* ***Controlador de impresora PS****, y siga con las instrucciones que irán apareciendo en pantalla.*

h Si no desea controlar el estado del equipo ni las notificaciones de error, desactive la casilla **Activar Monitor de Estado** y haga clic en **Siguiente**.



i Cuando aparezca esta pantalla, vaya al siguiente paso.

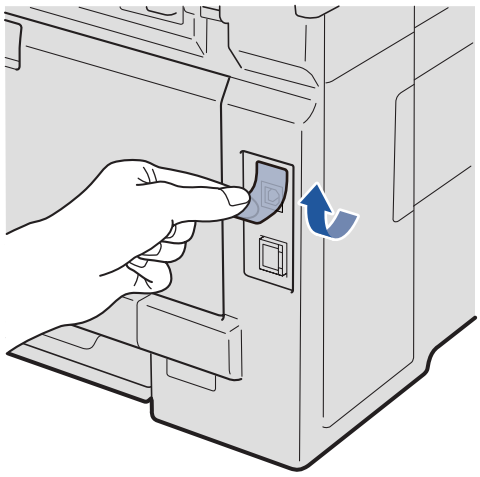


20 Conexión del cable USB

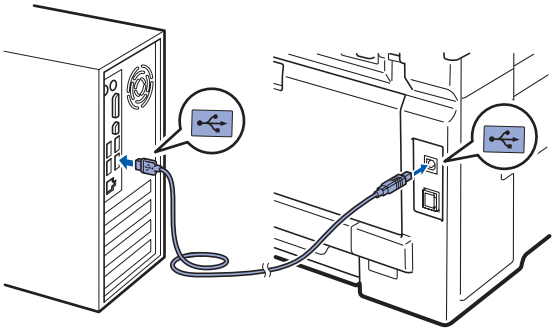
IMPORTANTE

- **NO conecte el equipo a un puerto USB de un teclado o un hub USB sin alimentación eléctrica.**
- **Conecte el equipo directamente al ordenador.**

a Quite la etiqueta que cubre el conector de interfaz USB.

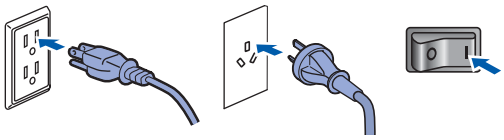


b Conecte el cable USB al conector USB marcado en el equipo con el símbolo . A continuación, conecte el cable al ordenador.



21 Conexión del cable de alimentación

a Enchufe el cable de alimentación CA a una toma de CA. Sitúe el interruptor de encendido en la posición de encendido.



(Para EE. UU.) (Para Chile/Argentina)

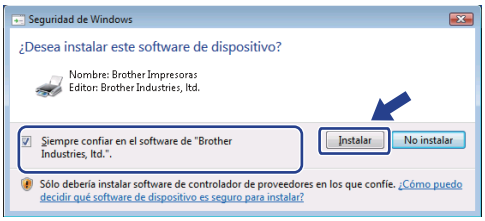
La instalación continuará automáticamente. Las pantallas de instalación aparecen una tras otra.

IMPORTANTE

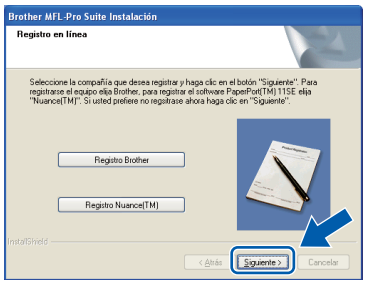
NO cancele ninguna pantalla durante la instalación. Todas las pantallas tardarán unos segundos en aparecer.

Nota

*En Windows Vista®, cuando aparezca esta pantalla, haga clic en la casilla de verificación y en **Instalar** para completar la instalación correctamente.*

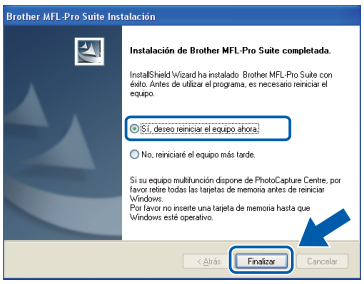


b Cuando aparezca la pantalla **Registro en línea**, seleccione las opciones que desee y siga las instrucciones que irán apareciendo en pantalla. Una vez que haya completado el proceso de registro, cierre el explorador para volver a esta ventana.
A continuación, haga clic en **Siguiente**.



22 Finalización y reinicio

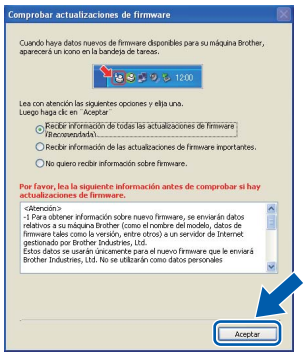
a Haga clic en **Finalizar** para reiniciar el ordenador.
Tras reiniciar el ordenador, deberá iniciar sesión con derechos de administrador.



Nota

*Si aparece algún mensaje de error durante la instalación de software, ejecute **Diagnóstico de la Instalación** ubicado en **Inicio/Todos los programas/Brother/MFC-XXXX** (donde MFC-XXXX es el nombre del modelo).*

b Si aparece esta pantalla, seleccione la configuración de actualización del firmware y haga clic en **Aceptar**.



Nota

Es necesario tener acceso a Internet para actualizar el firmware.

Finalizar **Así concluye el proceso de instalación.**

Nota

XML Paper Specification Printer Driver
XML Paper Specification Printer Driver es el controlador más apropiado cuando imprime a partir de las aplicaciones que utilizan los documentos de XML Paper Specification. Descargue la última versión del controlador accediendo al Brother Solutions Center en http://solutions.brother.com/.

Para usuarios de interfaz USB (Mac OS X 10.3.9 o superior)

18 Antes de realizar la instalación

a Asegúrese de que el equipo está conectado a una toma de corriente y de que el equipo Macintosh está encendido. Debe iniciar sesión con derechos de administrador.

IMPORTANTE

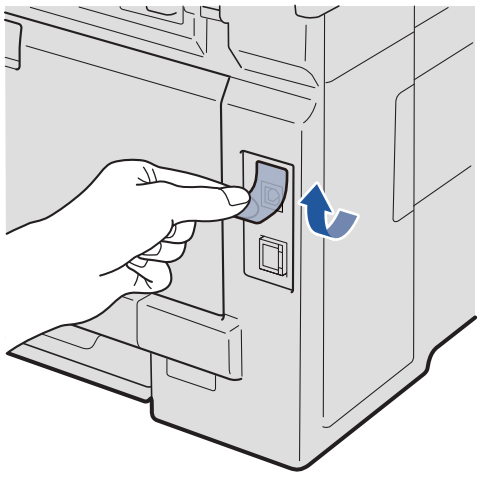
Para obtener los controladores más actualizados e información sobre el sistema Mac OS X que utiliza, visite http://solutions.brother.com/.

19 Conexión del cable USB

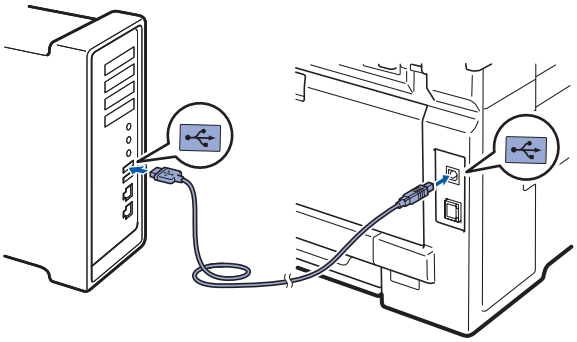
IMPORTANTE

- **NO conecte el equipo a un puerto USB de un teclado o un hub USB sin alimentación eléctrica.**
- **Conecte el equipo directamente al Macintosh.**

a Quite la etiqueta que cubre el conector de interfaz USB.

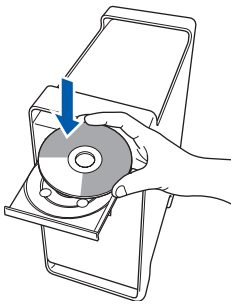


b Conecte el cable USB al conector USB marcado en el equipo con el símbolo . A continuación, conecte el cable al ordenador.

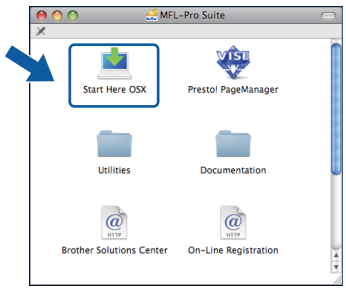


20 Instalación de MFL-Pro Suite

a Introduzca el CD-ROM suministrado en la unidad de CD-ROM.



b Haga doble clic en **Start Here OSX** para iniciar la instalación.



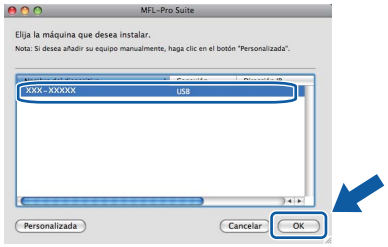
Nota

Consulte la Guía del usuario del Software *incluida en el CD-ROM si desea instalar el controlador PS. (Controlador BR-Script de Brother)*

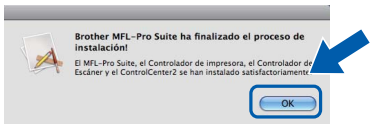
c Espere unos segundos a que el software se instale. Una vez instalado, haga clic en **Reiniciar** para finalizar la instalación del software.

d El software de Brother buscará el dispositivo de Brother.

e Seleccione el equipo de la lista y, a continuación, haga clic en **OK**.



f Cuando aparezca esta pantalla, haga clic en **OK**.

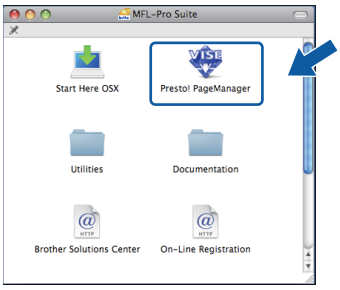


OK! **La instalación de MFL-Pro Suite ha finalizado.**
Vaya al paso 21 en la página 19.

21 Instalación de Presto! PageManager

Una vez instalado Presto! PageManager, Brother ControlCenter2 dispondrá de la capacidad de OCR. Con Presto! PageManager podrá escanear, compartir y organizar fácilmente fotografías y documentos.

a Haga doble clic en **Presto! PageManager** y siga las instrucciones que irán apareciendo en pantalla.



Finalizar **Así concluye el proceso de instalación.**

Para usuarios de interfaz de red cableada (Windows® 2000 Professional/XP/XP Professional x64 Edition/ Windows Vista®)

18 Antes de realizar la instalación

a Asegúrese de que el ordenador está encendido y de que ha iniciado sesión con derechos de administrador.

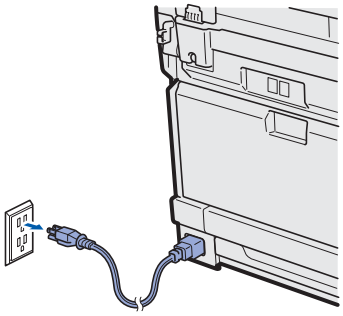
IMPORTANTE

- **Si hay algún programa en ejecución, ciérrelo.**
- **Las pantallas pueden variar en función del sistema operativo que utilice.**
- **El CD-ROM suministrado incluye ScanSoft™ PaperPort™ 11SE. Este software es compatible solamente con Windows® 2000 (SP4 o superior), XP (SP2 o superior), XP Professional x64 Edition y Windows Vista®. Actualice el Service Pack de Windows® con la versión más actual antes de instalar MFL-Pro Suite.**

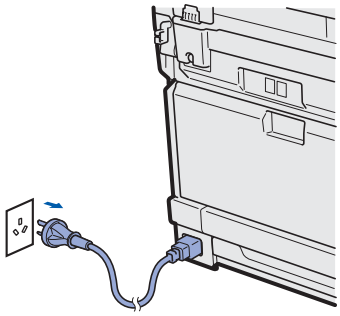
IMPORTANTE

Durante la instalación, desactive cualquier software cortafuegos personal o firewall (distinto del cortafuegos o firewall de Windows®) y aplicaciones de protección contra virus o espionaje que esté utilizando.

b Desenchufe el equipo de la toma de CA.



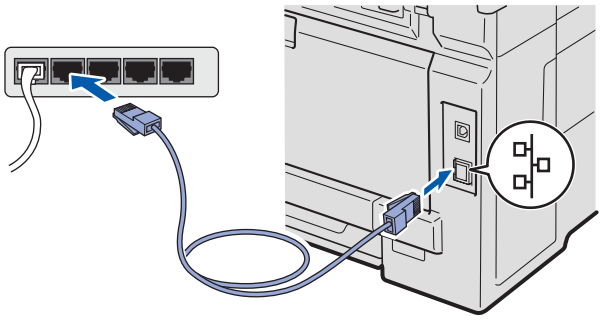
(Para EE. UU.)



(Para Chile/Argentina)

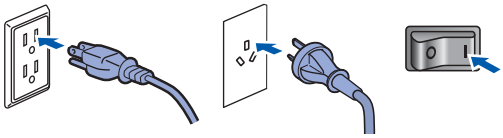
19 Conexión del cable de red

a Conecte el cable de interfaz de red al conector LAN marcado con el símbolo y, a continuación, conéctelo a un puerto libre del hub.



20 Conexión del cable de alimentación

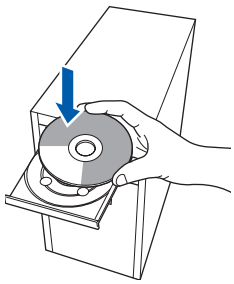
a Enchufe el cable de alimentación CA en una toma de CA. Sitúe el interruptor de encendido en la posición de encendido.



(Para EE. UU.) (Para Chile/Argentina)

21 Instalación de MFL-Pro Suite

a Introduzca el CD-ROM suministrado en la unidad de CD-ROM. Si aparece la pantalla de nombre del modelo, seleccione el equipo. Si aparece la pantalla de idioma, haga clic en el idioma de su preferencia.



Nota

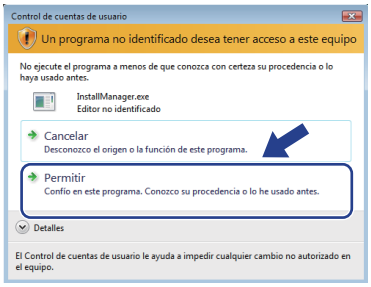
*Si la pantalla de Brother no aparece automáticamente, vaya a **Mi PC (Equipo)**, haga doble clic en el icono del CD-ROM y, a continuación, haga doble clic en **Start.exe**.*

b De este modo, se abrirá el menú principal del CD-ROM. Haga clic en **Instalación inicial**.

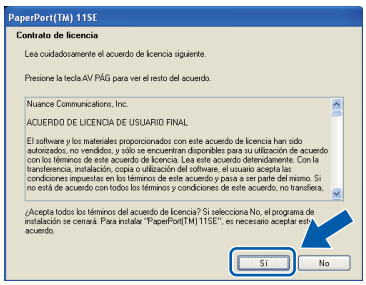
c Haga clic en **Instalación MFL-Pro Suite**.

Nota

- *Si la instalación no continúa automáticamente, abra el menú principal otra vez. Para ello, extraiga y vuelva a introducir el disco CD-ROM o haga doble clic en el programa **Start.exe** que se encuentra en el directorio raíz y continúe a partir del paso **c** para instalar MFL-Pro Suite.*
- *En Windows Vista®, cuando aparezca la pantalla **Control de cuentas de usuario**, haga clic en **Permitir**.*

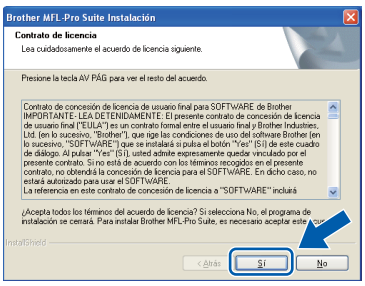


d Cuando aparezca la ventana **Contrato de licencia** de ScanSoft™ PaperPort™ 11SE, haga clic en **Sí** si está de acuerdo con dicho **Contrato de licencia** de software.

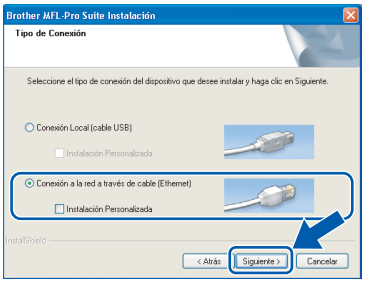


e La instalación de ScanSoft™ PaperPort™ 11SE se iniciará automáticamente y, a continuación, se realizará la instalación de MFL-Pro Suite.

f Cuando aparezca la ventana del **Contrato de licencia** del software MFL-Pro Suite, haga clic en **Sí** si está de acuerdo con dicho **Contrato de licencia** del software.



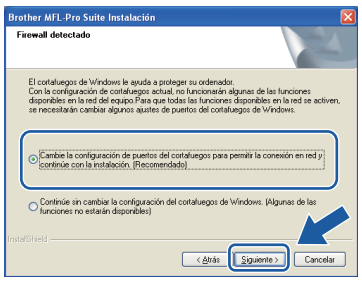
g Seleccione **Conexión a la red a través de cable** y, a continuación, haga clic en **Siguiente**.



Nota

*Si desea instalar el controlador PS (controlador BR-Script de Brother), seleccione **Instalación Personalizada** y, a continuación, siga las instrucciones que irán apareciendo en pantalla. Cuando aparezca la pantalla **Seleccionar componentes**, active la casilla **Controlador de impresora PS**, y siga con las instrucciones que irán apareciendo en pantalla.*

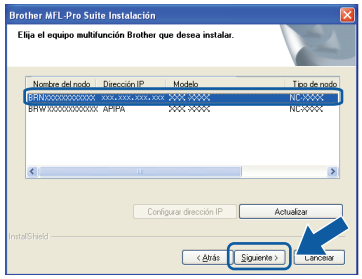
h Para usuarios de Windows® XP SP2 o superior/XP Professional x64 Edition/Windows Vista®, cuando aparezca esta ventana, seleccione **Cambie la configuración de puertos del cortafuegos para permitir la conexión en red y continúe con la instalación. (Recomendado)** y haga clic en **Siguiente**.



Si no utiliza el Firewall de Windows®, consulte la Guía del usuario del software para obtener información sobre cómo agregar los siguientes puertos de red.

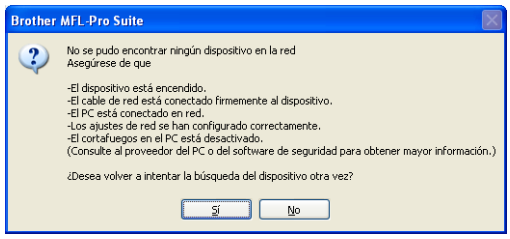
- Para el escaneado en red, agregue el puerto UDP 54925.
- Para la recepción PC-FAX en red, agregue el puerto UDP 54926.
- Si sigue teniendo problemas con la conexión de red, agregue el puerto UDP 137.

i Si el equipo está configurado para su uso en red, seleccione el equipo de la lista y, a continuación, haga clic en **Siguiente**.



Nota

- *Puede localizar la dirección IP del equipo y el nombre de nodo imprimiendo la lista de configuración de red. Consulte Impresión de la lista de configuración de red en la página 29.*
- *Si el equipo no está configurado para su uso en red, aparece la siguiente pantalla.*

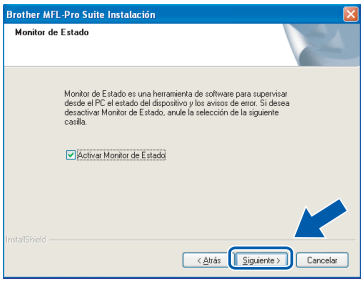


Confirme los ajustes de red siguiendo las instrucciones que aparecen en pantalla.

- *Si la dirección IP del equipo no está configurada para su uso en red, aparece la siguiente pantalla.*

*Haga clic en **Aceptar** y, a continuación, haga clic en **Configurar dirección IP**. Escriba una dirección IP para el equipo que sea adecuada para la red siguiendo las instrucciones en pantalla.*

j Si no desea controlar el estado del equipo ni las notificaciones de error, desactive la casilla **Activar Monitor de Estado** y haga clic en **Siguiente**.



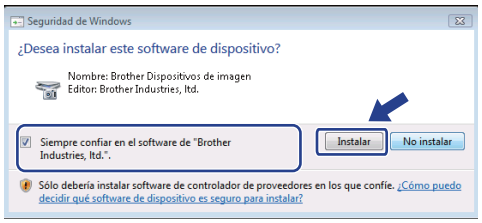
k La instalación de los controladores de Brother se iniciará automáticamente. Las pantallas de instalación aparecen una tras otra.

IMPORTANTE

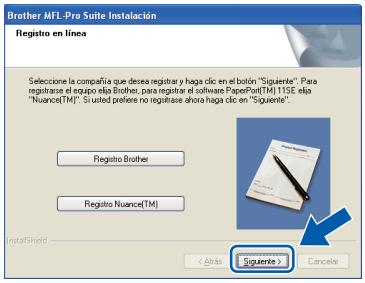
NO cancele ninguna pantalla durante la instalación. Todas las pantallas tardarán unos segundos en aparecer.

Nota

*En Windows Vista®, cuando aparezca esta pantalla, haga clic en la casilla de verificación y en **Instalar** para completar la instalación correctamente.*

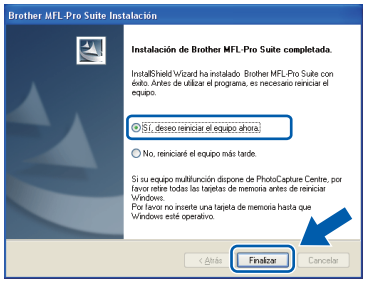


l Cuando aparezca la pantalla **Registro en línea**, seleccione las opciones que desee y siga las instrucciones que irán apareciendo en pantalla. Una vez que haya completado el proceso de registro, cierre el explorador para volver a esta ventana.
A continuación, haga clic en **Siguiente**.



22 Finalización y reinicio

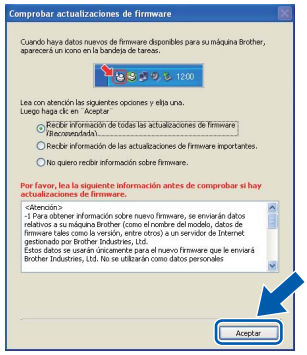
a Haga clic en **Finalizar** para reiniciar el ordenador. Tras reiniciar el ordenador, deberá iniciar sesión con derechos de administrador.



Nota

*Si aparece algún mensaje de error durante la instalación de software, ejecute **Diagnóstico de la Instalación** ubicado en **Inicio/Todos los programas/Brother/MFC-XXXX LAN** (donde MFC-XXXX es el nombre del modelo).*

b Si aparece esta pantalla, seleccione la configuración de actualización del firmware y haga clic en **Aceptar**.



Nota

Es necesario tener acceso a Internet para actualizar el firmware.

23 Instalación de MFL-Pro Suite en más ordenadores (si es necesario)

Si desea utilizar el equipo con varios ordenadores en red, instale el software MFL-Pro Suite en cada uno de ellos. Vaya al paso **21** en la página 21.

Nota

Licencia de red (Windows®)
Este producto incluye una licencia de PC para un máximo de 5 usuarios. Esta licencia admite la instalación de MFL-Pro Suite que incluye ScanSoft™ PaperPort™ 11SE en un máximo de 5 PC en una misma red. Si desea instalar ScanSoft™ PaperPort™ 11SE en más de 5 PC, debe adquirir el paquete NL-5 de Brother, un paquete de contratos de licencia múltiple para PC para un máximo de 5 usuarios adicionales. Para adquirir el paquete NL-5, póngase en contacto con su distribuidor Brother autorizado, o bien con el Servicio de atención al cliente de Brother.

Finalizar **Así concluye el proceso de instalación.**

Nota

XML Paper Specification Printer Driver
XML Paper Specification Printer Driver es el controlador más apropiado cuando imprime a partir de las aplicaciones que utilizan los documentos de XML Paper Specification. Descargue la última versión del controlador accediendo al Brother Solutions Center en http://solutions.brother.com/.

Para usuarios de interfaz de red cableada (Mac OS X 10.3.9 o superior)

18 Antes de realizar la instalación

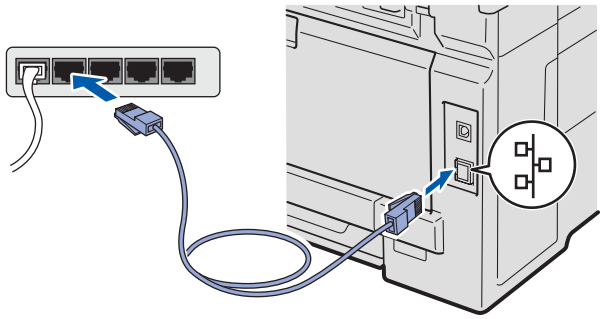
a Asegúrese de que el equipo está conectado a una toma de corriente y de que el equipo Macintosh está encendido. Debe iniciar sesión con derechos de administrador.

IMPORTANTE

Para obtener los controladores más actualizados e información sobre el sistema Mac OS X que utiliza, visite http://solutions.brother.com/.

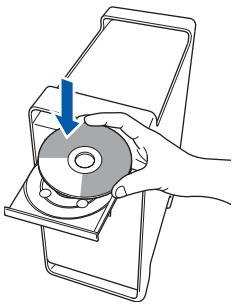
19 Conexión del cable de red

a Conecte el cable de interfaz de red al conector LAN marcado con el símbolo y, a continuación, conéctelo a un puerto libre del hub.

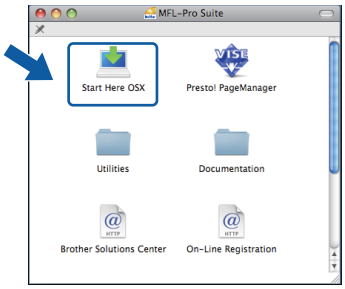


20 Instalación de MFL-Pro Suite

a Introduzca el CD-ROM suministrado en la unidad de CD-ROM.



b Haga doble clic en **Start Here OSX** para iniciar la instalación.



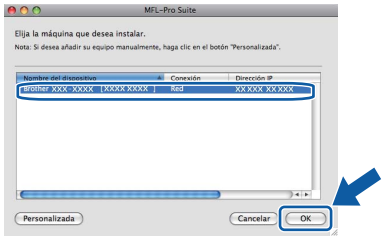
Nota

Consulte la Guía del usuario en Red *incluida en el CD-ROM si desea instalar el controlador PS. (Controlador BR-Script de Brother)*

c Espere unos segundos a que el software se instale. Una vez instalado, haga clic en **Reiniciar** para finalizar la instalación del software.

d El software de Brother buscará el dispositivo de Brother.

e Si el equipo está configurado para su uso en red, seleccione el equipo de la lista y, a continuación, haga clic en **OK**.



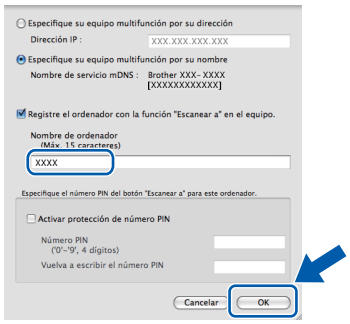
Nota

Si el equipo no está configurado para su uso en red, confirme los ajustes de red.

Nota

Si aparece esta pantalla, haga clic en ***OK****.*

- *Especifique un nombre para el equipo Macintosh en* ***Nombre de ordenador*** *con una longitud que no supere los 15 caracteres y haga clic en* ***OK****. Vaya al paso* **f**.



- *Si desea utilizar el botón* ***Scan (Escáner)*** *del equipo para escanear en red, debe activar la casilla de verificación* ***Registre el ordenador con la función "Escanear a" en el equipo****.*
- *El nombre especificado aparecerá en la pantalla LCD del equipo al pulsar* *y seleccionar una opción de escaneado. (Para obtener más información, consulte* Escaneado en red *en la* Guía del usuario del Software *incluida en el CD-ROM).*

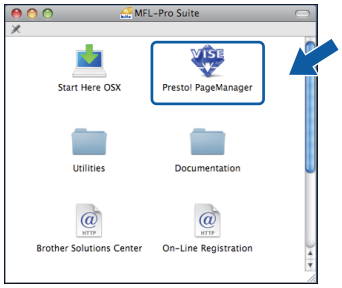
f Cuando aparezca esta pantalla, haga clic en **OK**.

OK! **La instalación de MFL-Pro Suite ha finalizado.**
Vaya al paso 21 en la página 26.

21 Instalación de Presto! PageManager

Una vez instalado Presto! PageManager, Brother ControlCenter2 dispondrá de la capacidad de OCR. Con Presto! PageManager podrá escanear, compartir y organizar fácilmente fotografías y documentos.

a Haga doble clic en **Presto! PageManager** y siga las instrucciones que irán apareciendo en pantalla.



22 Instalación de MFL-Pro Suite en más ordenadores (si es necesario)

Si desea utilizar el equipo con varios ordenadores en red, instale el software MFL-Pro Suite en cada uno de ellos. Vaya al paso **20** en la página 25.

Finalizar **Así concluye el proceso de instalación.**

Utilidad BRAdmin Light (para usuarios de Windows®)

BRAdmin Light es una utilidad para la configuración inicial de los dispositivos Brother conectados en red. También puede buscar productos Brother en la red, ver su estado y configurar ajustes básicos de red, como direcciones IP. Para obtener más información acerca de BRAdmin Light, visítenos en http://solutions.brother.com/.

Nota

Si necesita una gestión de la impresora más avanzada, utilice la última versión de la utilidad Brother BRAdmin Professional disponible para su descarga en http://solutions.brother.com/.

Instalación de la utilidad de configuración BRAdmin Light

a Haga clic en **Utilidades de red** en la pantalla de menús.

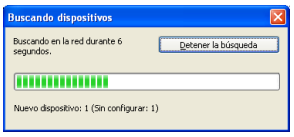
b Haga clic en **BRAdmin Light** y siga las instrucciones que aparecen en pantalla.

Configuración de dirección IP, máscara de subred y puerta de acceso con BRAdmin Light

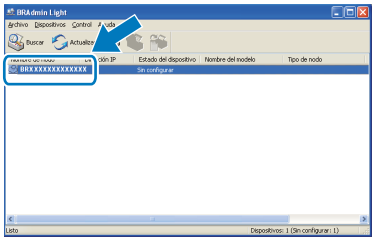
Nota

Si dispone de un servidor DHCP/BOOTP/RARP en la red, no es necesario que realice la operación siguiente. El equipo obtendrá automáticamente su propia dirección IP.

a Inicie BRAdmin Light. Buscará automáticamente nuevos dispositivos.



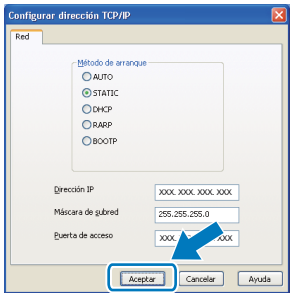
b Haga doble clic en el dispositivo sin configurar.



Nota

*La contraseña predeterminada del equipo es '**access**'. Puede utilizar BRAdmin Light para cambiarla.*

c Seleccione **STATIC** en **Método de arranque**. Introduzca los valores en **Dirección IP**, **Máscara de subred** y **Puerta de acceso** y, a continuación, haga clic en **Aceptar**.



d La información de dirección quedará guardada en el equipo.

Utilidad BRAdmin Light (para usuarios de Mac OS X)

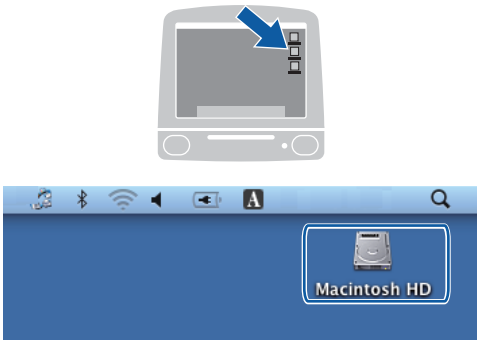
BRAdmin Light es una utilidad para la configuración inicial de los dispositivos Brother conectados en red. También puede buscar productos Brother en la red, ver su estado y configurar ajustes básicos de red, como direcciones IP, desde un ordenador que funcione con Mac OS X 10.3.9 o superior.
El software BRAdmin Light se instalará automáticamente al instalar el controlador de impresora. Si ya ha instalado el controlador de impresora, no tendrá que instalar BRAdmin Light de nuevo. Para obtener más información acerca de BRAdmin Light, visítenos en http://solutions.brother.com/.

Configuración de dirección IP, máscara de subred y puerta de acceso con BRAdmin Light

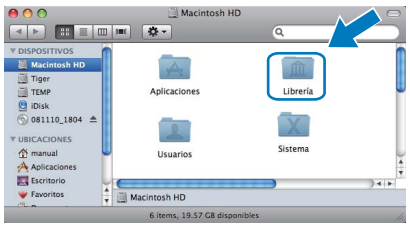
Nota

- *Si dispone de un servidor DHCP/BOOTP/RARP en la red, no es necesario que realice la operación siguiente. El equipo obtendrá automáticamente su propia dirección IP.*
- *Asegúrese de que está instalada la versión 1.4.2 o posterior del software cliente Java™ en el ordenador.*
- *La contraseña predeterminada del equipo es '**access**'. Puede utilizar BRAdmin Light para cambiarla.*

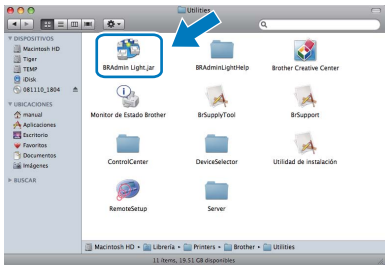
a Haga doble clic en **Macintosh HD** en el escritorio.



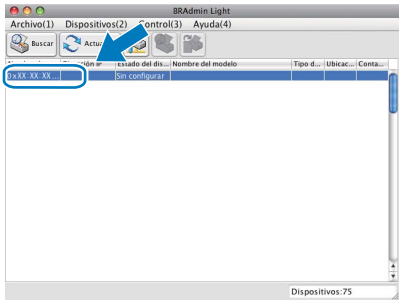
b Seleccione **Librería**, **Printers**, **Brother** y, a continuación, **Utilities**.



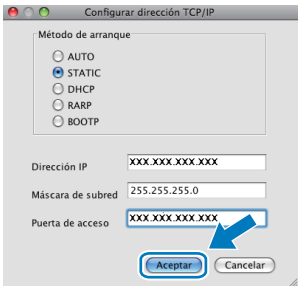
c Haga doble clic en el archivo **BRAdmin Light.jar** y ejecute el software. BRAdmin Light buscará automáticamente nuevos dispositivos.



d Haga doble clic en el dispositivo sin configurar.



e Seleccione **STATIC** en **Método de arranque**. Introduzca los valores en **Dirección IP**, **Máscara de subred** y **Puerta de acceso** y, a continuación, haga clic en **Aceptar**.



f La información de dirección quedará guardada en el equipo.

Gestión basada en web (explorador)

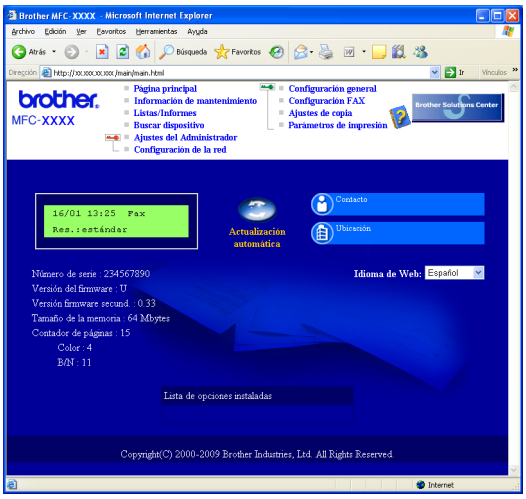
El servidor de impresión Brother está equipado con un servidor web que le permite controlar su estado o cambiar algunos de sus ajustes de configuración mediante HTTP (protocolo de transferencia de hipertexto).

Nota

- *El nombre de usuario es '**admin**' y la contraseña predeterminada es '**access**'. Puede utilizar un explorador para cambiarla.*
- *Se recomienda utilizar Microsoft® Internet Explorer® 6.0 (o posterior) o Firefox 1.0 (o posterior) para Windows® y Safari 1.3 para Macintosh. Asegúrese de que JavaScript y las cookies siempre están habilitadas, independientemente del explorador que utilice. Para utilizar un explorador, deberá conocer la dirección IP del servidor de impresión. La dirección IP del servidor de impresión se incluye en la lista de configuración de red.*

a Abra el explorador.

b Escriba http://dirección_ip_impresora/ en el explorador (donde "dirección_ip_impresora" es la dirección IP de la impresora o el nombre del servidor de impresión).
■ Por ejemplo, http://192.168.1.2/



Consulte el capítulo 11 *de la* Guía del usuario en Red.

Impresión de la lista de configuración de red

Puede imprimir la lista de configuración de red para confirmar la configuración actual de la red. Para imprimir la lista de configuración de red:

a Encienda el equipo y espere hasta que entre en el estado Preparado.

b Pulse **Reports (Informes)**. Pulse ▲ o ▼ para seleccionar `Configur. red`.

```
Selecc. ▲▼ u OK
6.Configur. red
```

c Pulse **OK**.

El equipo imprimirá la configuración actual de la red.

Restauración de la configuración de red a los valores predeterminados de fábrica

Para restaurar toda la configuración de red del servidor interno de impresora y escáner a los valores predeterminados de fábrica, realice los pasos siguientes.

a Asegúrese de que el equipo no está en funcionamiento y, a continuación, desconecte todos los cables del equipo (excepto el cable de alimentación).

b Pulse **Menu (Menú)**, **5**, **0**.

```
Red
0.Restaurar red
```

c Pulse **1** para seleccionar `Reconf.`

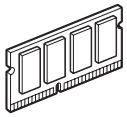
d Pulse **1** para seleccionar `Si`.

e El equipo se reiniciará; vuelva a conectar los cables una vez que haya terminado.

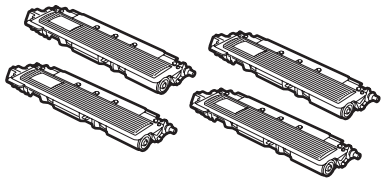
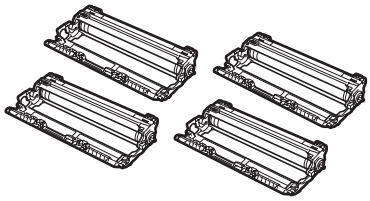
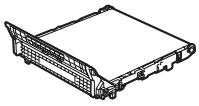
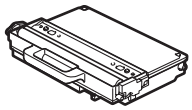
Opciones

El equipo cuenta con los siguientes accesorios opcionales. Puede aumentar la capacidad del equipo añadiendo estos artículos. Para obtener más información acerca de la memoria compatible SO-DIMM, visítenos en http://solutions.brother.com/.

Para instalar la memoria SO-DIMM, consulte la Guía del usuario *o bien visite http://solutions.brother.com/.*

Memoria SO-DIMM
Puede aumentar la memoria instalando un módulo de memoria (SO-DIMM de 144 pins). 

Cuando llegue la hora de sustituir un artículo consumible, se indicará un error en la pantalla LCD del panel de control. Para obtener más información acerca de los consumibles para el equipo, visítenos en http://solutions.brother.com/, o póngase en contacto con el distribuidor local de Brother.

Cartuchos de tóner	Unidades de tambor
TN-210C/TN-210M/TN-210Y/TN-210BK	**DR-210CL [1]**
	
Unidad de correa (BU-200CL)	**Depósito del residuo de tóner (WT-200CL)**
	

[1] Contiene un conjunto de tres tambores de color y un tambor negro. Los cuatro tambores se sustituyen al mismo tiempo.

Marcas comerciales

El logotipo de Brother es una marca comercial registrada de Brother Industries, Ltd.
Brother es una marca comercial registrada de Brother Industries, Ltd.
Multi-Function Link es una marca comercial registrada de Brother International Corporation.
Windows Vista es una marca comercial registrada o marca comercial de Microsoft Corporation en Estados Unidos y/u otros países.
Microsoft, Windows, Windows Server e Internet Explorer son marcas comerciales registradas de Microsoft Corporation en Estados Unidos y/u otros países.
Apple, Macintosh, Safari y TrueType son marcas comerciales de Apple Inc., registradas en los Estados Unidos y en otros países.
Nuance, el logotipo de Nuance, PaperPort y ScanSoft son marcas comerciales o marcas comerciales registradas de Nuance Communications, Inc. o sus afiliados en Estados Unidos y otros países.
Todas las empresas cuyos programas de software se mencionan en el presente manual disponen de un Contrato de licencia de software específico para sus programas patentados.

Todos los demás nombres de marcas y productos mencionados en el presente manual son marcas comerciales o marcas comerciales registradas de sus respectivos titulares.

Compilación y publicación

Este manual se ha compilado y publicado bajo la supervisión de Brother Industries, Ltd. y cubre información referente a las descripciones de los productos más recientes y sus especificaciones.
El contenido de este manual y las especificaciones descritas sobre este producto están sujetos a cambios sin previo aviso.
Brother se reserva el derecho a hacer cambios sin previo aviso en cuanto a las especificaciones y los contenidos sobre el material descrito y no se hará responsable de ningún daño que pudiera producirse (incluido el consecuente) debido al contenido descrito, que incluye, entre otros, errores tipográficos y otros relacionados con esta publicación.

Copyright y licencia

©2009 Brother Industries, Ltd.
Este producto incluye software desarrollado por los siguientes proveedores:
©1983-1998 PACIFIC SOFTWORKS, INC.
Este producto incluye el software “KASAGO TCP/IP” desarrollado por ELMIC WESCOM, Inc.
©2009 Devicescape Software, Inc.